



XXXIII Aquelarre

Cervera es torna a omplir de foc, bruixes i diables

Un any més l'Aquelarre ha omplert els carrers de Cervera de foc i disbauxa. Aquest any s'hi ha afegit una nit més, la del Dimecres de Cendra, promoguda pels pubs Noctàmbul i La Bombolla. En aquesta nova nit, que es desenvolupa al Carreró de les Bruixes, s'hi han recuperat els elements més tradicionals de l'Aquelarre cerverí, així com l'espai on es feia la festa els primers anys d'existència.

El Dijous Gras, les dones de les diferents agrupacions i grups de percussió de Cervera van dur a terme la baixada pel carrer Major i després es va fer la ja arrelada festa entre la gent jove a la plaça del Fossar.

El divendres hi va haver tres grups de música i un correfoc dels diables Carranquers, i també es va poder veure l'espectacle dut a terme pel grup de percussió femení Band Tokades, que van representar tres ritus brasilers.

El dissabte, la cremada de la Universitat va començar a les 11 de la nit, amb la posterior baixada pel carrer Major fins a cal Racó de la cercavila formada per les diferents entitats cerverines i pels membres que conformaven el posterior espectacle. Alea Teatre va tornar a ser la companyia que va dur a terme la direcció de l'Aquelarre. Aquest any la idea principal girava



Foto: J. Prat

entorn de la rosa dels vents. Durant el segon acte es va poder veure una gran estructura que representava un vaixell. L'acte va quedar conformat per les representacions dels diferents vents, inclosa l'estructura piramidal on hi havia les sirenes.

Per als més petits es van fer durant tota la setmana prèvia els tallers de l'Aquelarret, organitzats pel Centre

Municipal de Cultura. A la cercavila infantil hi participaren més de 500 nens. Aquest any també s'havia construït una cuca per a l'ocasió de més de dotze metres, que va ser transportada per 26 nens. La cercavila es va iniciar a l'avinguda Pare Claret i es va dur a terme pel centre històric de la ciutat, amb un recorregut de més d'un quilòmetre.

Fira del Gran Boc

En la seva XIII edició, la Fira del Gran Boc va oferir una àmplia gamma d'activitats paral·leles a les diferents parades que hi havia, les quals varen batre el rècord de participació. A l'entorn d'unes 30.000 persones passen per aquesta emblemàtica fira que crea un espai perquè tots els visitants puguin gaudir i experimentar en primera

persona de teràpies alternatives a la medicina convencional, com el reiki, la naturoteràpia, la reflexoteràpia... així com activitats esotèriques com el tarot, la quiromància



Foto: J. Prat

o la percepció extrasensorial.

La fira ofereix, a més a més, conferències sobre esoterisme i clarividència de la mà de prestigiosos professionals. En aquesta

edició es va habilitar el paranimf de la Universitat per realitzar-hi les conferències. L'espai, durant el transcurs de la fira, va ser batejat amb el nom d'espai de conferències Mariló Casals, en record de qui havia sigut un element clau de la fira i en particular de la realització de les conferències. També es van dur a terme una sèrie de tallers i espectacles, com el taller de didgeridoo, considerat l'instru-

ment més antic de la terra, o els tallers de numerologia, grafologia o astrologia. Aquesta era la primera edició en què la fira disposava de cartell propi.

La presentació de Solidaritat Catalana per la Independència omple l'auditori de Cervera

Prop d'un centenar de persones, moltes vingudes de pobles de la comarca, van omplir l'auditori municipal el dilluns 23 d'agost en l'acte de presentació a la Segarra de Solidaritat Catalana per la Independència, el nou moviment polític que, encapçalat per Joan Laporta, Alfons López Tena i Uriel Bertran, pretén aglutinar les forces sobiranistes per presentar-se a les eleccions al Parlament aquesta tardor. L'acte, organitzat per un grup d'adherits de Cervera, va comptar amb la presència d'Uriel Bertran, un dels promotors de les consultes per la independència que s'han celebrat arreu del país l'últim any.

En el seu parlament, Bertran va explicar que el panorama polític s'ha sacsejat amb els esdeveniments d'aquests últims mesos, precisament amb les consultes independentistes, que han demostrat que es pot votar a favor o en contra de la independència amb total llibertat sense que passi res. Segons l'exdiputat d'ERC, la gota que ha fet vessar el vas ha estat la manifestació multitudinària del 10-J a Barcelona, on "un milió i mig de persones van demanar la independència i no pas més autonomia, ni federalisme, ni concert econòmic". Tot plegat ha provocat que ara mateix les enquestes assenyalin que un 48% de la població votaria sí en un referèndum sobre la independència, en front d'un 35% que optaria pel no.

Bertran va explicar que arran d'això i del veto de tots els partits polítics a la iniciativa popular primer, i a la iniciativa legislativa popular, després, perquè el parlament convoqués un referèndum oficial i vinculant sobre la



Aspecte que ofería l'auditori municipal.

independència, va veure clar que cap partit amb representació parlamentària estava disposat ni tan sols a debatre del tema. Aquest fet va precipitar la seva sortida d'ERC (i la d'Alfons López Tena de CiU) i juntament amb Joan Laporta i el seu nou partit polític Democràcia Catalana, van tirar endavant aquest nou moviment polític, que rescatant el nom de la Solidaritat Catalana, que va unir totes les forces catalanistes el 1906 per defensar-se de les agressions espanyoles i va guanyar les eleccions l'any següent, pretén guanyar els pròxims comicis al Parlament, declarar unilateralment la independència de Catalunya en el marc de la UE i sotmetre-la a referèndum en la legislatura 2010-14. Uriel Bertran va desgranar els avantatges de tenir un estat propi, tant en referència a temes identitaris com econòmics.

En el llarg torn de preguntes final, qüestionat sobre la orientació política de dretes o d'esquerres de Solidaritat Catalana, va argumentar que "amb els 22.000 milions d'euros anuals de dèficit fiscal entre el que Espanya recapta a Catalunya i el que després inverteix, es podrien fer polítiques tant a favor dels empresaris com dels treballadors". Si no guanyen les eleccions va declarar que en el cas d'haver d'estar a l'oposició "denunciaran les mancances de l'autonomisme". Finalment, quant als contactes amb la resta de formacions polítiques catalanistes, va afirmar que tots els partits amb representació parlamentària han rebutjat l'oferiment d'incorporar-se a Solidaritat Catalana, però que no descarten la possibilitat d'unir-se amb Reagrupament, la formació liderada per Joan Carretero.

Crida de la Paeria contra els actes vandàlics

L'ajuntament de Cervera fa una crida a la seva població per tal de denunciar els actes vandàlics que es cometen. Sembla ser que la factura d'aquest 2010 ja ascendeix als 12.000 euros de despeses per substituir mobiliari urbà malmès i esborrar pintades, entre d'altres.

Es recomana fer ús del telèfon per a la prevenció d'aquests actes i es comunica a la població que les

trucades poden ser anònimes, per tal d'evitar incomoditats.

Aquesta crida s'ha presentat a través del butlletí municipal, el qual recorda a la ciutadania que l'incompliment de la recollida selectiva també és un acte incívic i denuncia que els serveis municipals d'escombraries han de recollir tot sovint bosses de deixalles al matí que no s'han deixat a l'hora establerta, i

que, per tant, han incomplert l'horari de recollida. Una de les nits més castigades d'aquest 2010 va ser la de Sant Joan, on els desperfectes originats van ser molt nombrosos.

L'equip de govern va anunciar també que es pretén dur a terme una campanya de sensibilització a les escoles, ja que es considera que els autors dels desperfectes són, en general, gent bastant jove.



XI Curs d'Arquitectura Popular

A inicis de l'agost passat es va dur a terme l'onzè curset d'Arquitectura Popular als Plans de Sió. Segons el coordinador del curs, Josep Mora, l'objectiu d'aquest any era reflexionar sobre el fet que degut a la modernitat s'han deixat de banda moltes construccions rurals. Durant el seu transcurs s'han realitzat diverses activitats com ara conferències a càrrec d'historiadors com ara Josep Maria Llobet, o arquitectes com Fernando Álvarez. També s'ha dut a terme la restauració de la part interior de la pleta de Mont-roig. Es van visitar els espais de diferents cases de Sant Guim de la Plana per tal de mostrar una sèrie d'oficis que avui en dia s'han extingit. El grup de participants del curs va quedar sorprès per la gran quantitat d'objectes dels diversos oficis, els quals s'utilitzen cada Nadal per dur a terme l'ambientació del conegut pessebre vivent d'aquesta localitat. La conferència inaugural es va dur



Els participants al curs, de visita per Cervera.

a terme al paranimf de la Universitat el dia 2 d'agost. Aquesta va ser presidida per l'alcalde Joan Valldaura i el director dels serveis territorials de Cultura de Lleida, Ferran Rella. El curs està organitzat per l'Associació d'Amics de l'Ar-

quitectura Popular. El curs anirà seguit de la publicació d'un llibre amb els resultats del treball realitzat durant el curs. La participació d'enguany va ser de 25 persones vingudes de diferents indrets de la geografia catalana.

Campanya de promoció del comerç al carrer Major



Durant els mesos d'agost i setembre s'està duent a terme un projecte artístic al taller de Les Voltes, lligat a la campanya de promoció del comerç del carrer Major. Es tracta d'un taller obert a tothom, utilitzant el "trompe l'œil", una tècnica pictòrica que intenta enganyar la vista jugant amb la perspectiva i altres efectes, i amb la qual s'obriran cinc botigues noves al carrer Major per mitjà d'uns plafons de fusta pintats simulant botigues obertes. Es crearà la il·lusió de tenir al carrer, a més dels comerços actuals, una floristeria, una peixateria, una llibreria, una botiga d'animals i una altra de joguines.

Els plafons realitzats durant el taller, en el qual estan participant una vintena de persones de diferents edats, s'ubicaran a les portes de quatre antics establiments del carrer Major, amb la finalitat d'estimular la creació de nova activitat comercial.

Desdoblament de l'Eix Transversal

S'ha obert un concurs per adjudicar les obres de l'Eix Transversal entre Cervera i Gurb a empreses constructores. El pressupost és de 282 milions d'euros segons la publicació del BOE (Butlletí Oficial de l'Estat). El consorci Cedinsa, format per grans constructores estatals com ara COPCISA o Caixa Catalunya, s'havia adjudicat les obres fa tres anys i ha decidit cedir

les obres dels primers trams. Tot i així, Cedinsa s'ocupa de la part de l'Eix que pertany a Girona, la qual presenta més dificultats degut a l'orografia del seu terreny. Aquest tram inclourà un sistema de peatges, del qual se'n farà càrrec la Generalitat. El desdoblament d'aquest tram ha arribat amb tres anys de retard, ja que va ser adjudicat a Cedinsa el 2007.



XXXIII Aquelarre

Fotos: J. Prat



En l'edició d'enguany, l'Aquelarret presentava una novetat, el taller de cuques. En aquest es va realitzar una cuca que es va estrenar en la cercavila infantil que tingué lloc el dissabte a la tarda. Segons fonts del consistori, l'itinerari va ser seguit per més de 10.000 persones.



El Dijous Gras va ser un any més el dia de les dones. Les dones dels diferents grups o associacions cervrines van fer el recorregut des del carrer general Güell fins a la plaça Major, i després hi va haver música i ball, amb sessions de punxadiscos, a la plaça del Fossar.



El divendres, el grup de percussió femení Band Tokades van dur a terme l'espectacle. Aquest any girava entorn de tres rituals brasilers: bantú, boibumba i maracatú. Hi va haver concert fins tard amb els grups Arròs Caldós, Pastorets Rock i Terratombats.



Aquest any a la sortida de la Universitat se li va sumar una ballarina de dansa aèria, element molt nou que no s'havia vist mai en un Aquelarre. El tema d'enguany estava lligat a la rosa dels vents i altres elements de la mitologia marina.



L'estructura d'un vaixell, construïda per a l'ocasió, albergava un grup de mortals que empenien un viatge cap al desconegut i es veien aclaparats per la lluita entre els diferents vents, la qual es desenvolupava al seu voltant. L'origen d'aquest viatge començava a la Universitat.



La popular escorreguda del Masclé Cabró va concloure la xxxiii edició de l'Aquelarre. En aquesta edició el Masclé va aparèixer per una banda i un segon personatge que representava la seva personificació va dur a terme l'escorreguda des d'un dels laterals.



Els fets del mes a la Segarra



INTENTEN PERPETRAR UN ROBATORI a l'interior de la rectoria de Tarroja de Segarra tres joves, dos d'Igualada i un de Vilanova del Camí. Els joves d'entre 24 i 33 anys van forçar el pany i varen agafar diversos objectes de valor que es trobaven al seu interior. Els mossos d'esquadra van rebre una trucada a les tres de la matinada alertant sobre el robatori. En desplaçar-se al lloc dels fets van trobar el pany forçat, i quan van entrar a l'edifici van trobar capses amb els diferents objectes de valor que els lladres pretenien endur-se com a botí, i acte seguit els varen trobar amagats en una de les habitacions de la rectoria. No es descarta el fet de que els mateixos lladres podrien estar relacionats amb l'esquarterament i robatori d'un vedell a Ribes.



LA POPULAR FESTA DELS TRES TOMBS va tornar a omplir el santuari de Sant Ramon de devots i curiosos. Més de cinc mil pelegrins varen acudir a fer els tradicionals tres tombs al voltant de la relíquia del sant, per tal de rememorar les tres voltes que va fer el ruc abans de caure mort amb el cadàver de sant Ramon Nonat. Un cas excepcional d'aquest any és el de Ramon Armengol, veí de Guissona i que des de 1910 fins a aquest any no ha faltat ni un sol any a la cita. Armengol va afirmar que de petit li duïen els seus pares i que fins que va tenir 96 anys hi anava ell amb el seu cotxe. Per primera vegada l'exvot que encapçalava la comitiva dels tres tombs, escollit entre un miler, era modern: un jove accidentat amb motocicleta.



UN EQUIP HOLANDÈS VA ESTAR RODANT diverses escenes d'una pel·lícula, durant tota la tarda del dia 20 d'agost, a l'antiga N-II a l'alçada de Sant Pere dels Arquells. Es tracta d'una producció de baix pressupost i amb un equip jove –dirigida per Jin Taihuttu i Victor D. Ponten–, que explica el viatge de tres nois holandesos d'origen magribí que han de portar un taxi des d'Holanda fins a Rabat, ciutat que dona nom a la pel·lícula. El rodatge s'havia de fer el dia 19, però la pluja ho va ajornar fins a l'endemà. El paisatge ha de representar el pas dels joves per Almeria, en una trobada poc amistosa amb la guàrdia civil. Després d'una setmana de treball a Catalunya, l'equip de la productora Habbekrats es desplaçava cap al sud, camí del Marroc, on acaba el film.



EL MUNICIPI DE SANT GUIM DE FREIXENET va celebrar la seva festa major del 5 al 9 d'agost. Diverses activitats dirigides a tot tipus de públic van amenitzar la festa durant les cinc jornades que va durar. Cal destacar entre aquestes la quarta trobada de colles geganteres que es va fer el dissabte, o l'exhibició de castells per part de la colla dels Margeners de Guissona i de Sant Pere i Sant Pau de Tarragona. La tarda de dissabte, el grup de percussió Esgarriats, de Sant Guim, van oferir una batucada i a la nit hi va haver concert amb els grups de versions La Carxofa i la Ceba i Hokele per als joves. Un castell de focs va acomiadar la festa. En aquesta edició, la festa major es va centrar en les entitats locals, ja que en són aquestes les principals organitzadores.

Sant Magí



Centenars de persones van acudir, el dia 18 d'agost, a l'entrada de l'aigua provinent de Sant Magí de la Brufaganya. Un total de dotze carruatges van recórrer el centre de la ciutat oferint més de 600 litres d'aigua de la Brufaganya.

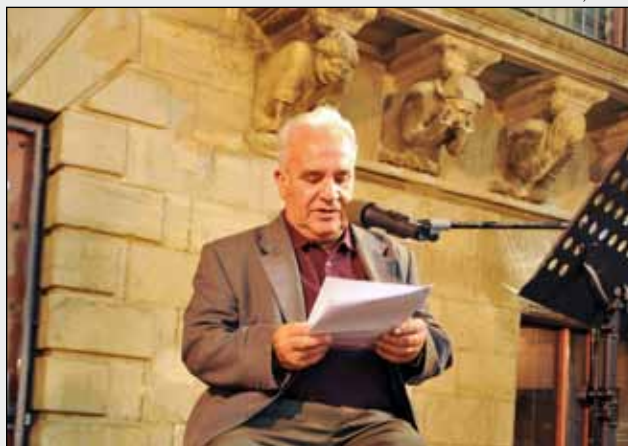


L'homenatge al maginet va ser per a Manuel Gutiérrez, popularment conegut com Serafín. Durant el sopar es varen anunciar les pubilles de la festa per al proper 2011, i les escollides van ser la Laia Valverde i la Núria Sala.



A les 7 del matí es va dur a terme l'ofici religiós a la capella del sant per començar la jornada. La missa va anar seguida d'una xocolatada. A les 8 de la tarda es va fer una missa cantada amb la coral Les Savines, la qual va anar seguida d'un concert.

Fotos: J. Prat



Durant el sopar popular d'aquest any, en el qual hi van participar més de 500 persones, es va homenatjar en la figura del pregoner a Miquel Pont per la seva implicació en aquesta festa durant més de vint anys. Ha publicat diversos llibres degut al seu interès en les tradicions.



La principal novetat d'enguany és que la festa ja compta amb banda pròpia. Uns 25 músics del conservatori de Cervera, sota la direcció de Xesco Grau, van presidir la comitiva de la festa al llarg dels carrers de nucli històric de Cervera.



El diorama del sant, que sempre atrau els més petits, va tornar a ser un dels elements més representatius de la festa. La devoció per aquest sant a Cervera probablement prové de l'església de Sant Domènec, a on hi havia un convent dominic.



Ralli de terra de Cervera

El dissabte dia 4 de setembre es va celebrar el segon ralli Ciutat de Cervera. Aquest és puntuable per a la Copa de Catalunya en asfalt amb coeficient 6, per a l'Open de Catalunya, per al trofeu jove Rallisprints i per a la Copa de Catalunya de regularitat Esport. El ralli va



començar a dos quarts de dues de la tarda al podi de Cervera i va constar de tres seccions diferents que eren els trams de les Obagues, Santa Maria i Conill. La competició es va celebrar al llarg del dia, amb la inclusió d'alguns trams nocturns, ja que la competició no va finalitzar fins passades les onze de la nit.

Els pilots van realitzar més de 250 km, 56 dels quals cronometrats. El recorregut d'enguany era molt similar al de la primera edició.

Entre els 54 escrits hi havia representants del Club del Motor Sabadell, com ara Albert Sanchís amb un Audi

Quattro, Isaac Gávila amb un Citroën Saxo, o Gerard Guerrero amb un Peugeot 106 Rallye.

Isaac Gávila va endur-se la victòria absoluta entre els participants de l'Open de Catalunya a l'encapçalar per segona vegada el ralli. Ja la setmana passada va guanyar el Pacha-la Pineda.

En la categoria de l'Open júnior els guanyadors van ser Massachs-Maso amb un Renault Clio 16 vàlvules.

Xavi Quesada, amb un BMW 325, va quedar primer, tot i tenir una penalització d'un minut, en la categoria ER.

Marc Márquez a Televisió Espanyola

L'actual líder del campionat del Món de 125 cc va obrir les portes de casa seva al programa Paddock de Televisió Espanyola.

El programa va visitar el domicili cerverí del jove pilot de disset anys, alhora que emetia imatges sobre els primers passos de Márquez sobre una moto.

En l'emissió es va poder conèixer com és el seu dia a dia en relació amb els seus entrenaments.

Un repàs sobre la brillant temporada del pilot servia per acabar de completar aquest programa que es va emetre el dia 3 d'agost a la 1 de la matinada.



X Cursa Atlètica de Cervera

El dissabte dia 4 va tenir lloc la desena cursa de Cervera. Hi va haver un rècord de participació amb més de 300 corredors vinguts de tot Catalunya.

Paral·lelament a la cursa d'adults, n'hi va haver cinc d'infantils dividides en categories per a nens de 2 a 8 anys. El guanyador d'aquesta edició va ser Omar Oughzif del Fondistes de Cervera. Va fer un temps de 30 minuts i 42 segons. En categoria femenina, Antonia Hermoso dels Maratonians del Segre, es va imposar amb un temps de 45 minuts i 22 segons.

Els Fondistes de Cervera, presidits per Jordi Bertran, són els organitzadors de la cursa.



A la tardor, tasta les nostres
ESPECIALITATS DE TEMPORADA

telf. 626 227 488
laredolta@florejacs.com
www.florejacs.com



Aclariment

Al número d'agost de **Segarra** fèiem referència en dues ocasions, a l'editorial i a la secció *Gaudim de l'art*, a la carnisseria Sabata, quan en realitat el nom de la seva propietària és el de Maria Trullols.



Canícula atípica

Toni Nadal

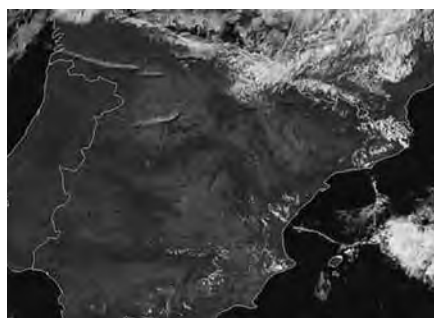
Poca calor, i més aviat a deshora, protagonitza el temps d'agost

Amb l'arribada de l'agost, el mes tradicionalment de vacances (malgrat que també aquests costums sembla que canvien), qui se'n va anar a canviar d'aires va ser la calor que ens havia acompanyat de manera continuada, per bé que sense estrèpits, el passat mes de juliol. El passaport de la calor el van signar un parell de tronades modestes els dos primers vespres d'agost: mitja dotzena de litres i una refrescada posterior sensible quan aparentment més es tem la calor.

La primera quinzena d'agost ja va començar esguerrada, i tot i voler mostrar signes de recuperació, una segona clatellada la va colpejar el dia 12 en forma d'una tempesta inusualment intensa (van arribar a caure 4 litres en un sol minut), però breu per no haver de lamentar danys d'importància. Menció a part mereix el vent violent que va acompanyar aquest xàfec. Quantitats molt variades, segons la part del terme, van totalitzar entre 15 i 30 litres en poc espai de terreny i poca estona. I al darrere d'aquesta tempesta, una altra garrotada a les tempera-

tures, que van tocar fons la matinada del dia 16 amb poc més de 10°.

En aquestes condicions, el calendari ens advertia que la canícula havia passat... i ho havia fet amb més pena que glòria pel que fa a la calor. N'hi ha prou amb dir que la temperatura més alta entre Sant Jaume (25 juliol) i la Mare de Déu d'agost (15 agost) va ser de només 32°, o sigui que una calor exagerada no la va fer.



Per contra, a la segona quinzena d'agost, com si s'hagués de recuperar el temps perdut, les temperatures van tornar a tirar cap amunt. I curiosament va ser després d'una tarda tímidament plujosa el dia de Sant Magí. A

partir del 20 va tornar l'estiu a mostrar la seva cara calorosa... però ja feia tard perquè la llargada del dia no li va deixar ni consolidar-se ni arribar a nivells de calor exagerada. Destacable, però, la sensació de calor del dia 26, en què es van fregar els 36°, i el vent serà enfurismat que va bufar l'endemà, ressec i cremador com ell sol, però que aquí no va deixar els registres altíssims de les comarques costaneres. Però passat aquest vent calent, la refrescada posterior va tornar a ser substancial, i amb ella vam acabar el mes.

En resum, la falta d'un episodi de calor perllongat i amb un pic alt ha ajudat que la mitjana de temperatures hagi quedat per sota del que estem acostumats últimament. D'altra banda, malgrat fallar les tronades de la segona quinzena, la tempesta del dia 12, gairebé tota sola, va ajudar a sumar la quantitat mitjana de pluja.

Veurem que ens depararan el setembre i la tardor, però de moment anem bé d'aigua, i per això esperem que aquesta vegada el temps ens ajudi a passar a tots plegats una molt bona festa major.

Els nombres del temps del mes d'agost

Temperatures (°C)		Dia	Precipitació(l/m ²)		Dia
Màxima més alta	35,8	26	Total mensual	37,2	(32,5)
Mitjana de les màximes	28,89		Màxim diari	28,6	12
Mitjana de les mitjanes	21,85	(22,86)	Nombre de dies amb		
Mitjana de les mínimes	15,66		Pluja	4	(8,0)
Mínima més baixa	10,5	16	Tempesta	4	(5,0)
Vent (km/h)			Calamarsa	0	(0,2)
Direcció dominant	Serè		Boira	0	(0,1)
Velocitat mitjana	9,63		Rosada (humitat del matí)	13	(14,4)
Cop màxim	65	12	Vent fort (>60 km/h)	1	(1,7)
<i>Entre parèntesi valors climàtics habituals</i>			Temperatura >30°	13	(17,1)
			Nits tropicalst (>20°)	1	(2,2)

Font: Estació meteorològica de l'abocador comarcal de la Segarra

Pluviometria de juliol i agost

Josep M. Ubach

Durant el mes de juliol tan sols es recolliren 1,1 litres d'aigua, i fou la nit del dia 22 amb un ruixat amb fort vent de l'est.

La temperatura màxima del mes de juliol fou de 38,5 graus i la mínima d'11 graus.

El mes d'agost començà amb una

tronada, el dia 1 a la tarda, en què es recolliren 7,8 litres. Durant la nit del dia 2, molt soroll però tan sols es produí una precipitació de 0,4 litres. La tarda del dia 12 es produí una tronada mentre bufava vent de l'oest, i es mesuraren 23,8 litres. La tarda del dia 19, també amb fenomen tempestuós, es

produí una precipitació de 3,1 litres.

La precipitació total del mes d'agost ha estat de 35,1 litres per metre quadrat, la temperatura màxima de 38 graus i la mínima de 9,5 graus.

Des de l'1 de gener fins al 31 d'agost portem recollits un total de 419,5 litres.